



13 يناير/ كانون الثاني 2022

إلى: المديرين التنفيذيين للمراكز الإقليمية

الموضوع: برنامج تقرير المصير - السلع والخدمات

يتمتع المشاركون في "برنامج تقرير المصير" بسلطة التحكم في الميزانية الفردية لشراء الخدمات والدعم اللازمين لتحقيق أهداف خطة البرنامج الفردية، بما يتماشى مع المبادئ الرئيسية للبرنامج. ويتمثل هدف هذه الرسالة في تقديم إرشادات إضافية بشأن السلع والخدمات في برنامج تقرير المصير.

البت في ما إذا كان يمكن إدراج التكلفة ضمن ميزانية برنامج تقرير المصير

قبل إدراج أي سلعة أو خدمة في ميزانية فردية أو في خطة الإنفاق الخاصة ببرنامج تقرير المصير، يجب أن يكون فريق التخطيط واضحاً أولاً بشأن كيفية تلبية السلعة أو الخدمة لحاجة مُحددة أو هدف مُحدد في خطة البرنامج الفردية. ويقدم المرفق (أ) معلومات مفصلة عن الكيفية التي يمكن بها للمشاركة ولفريق التخطيط تحديد ما إذا كانت السلعة أو الخدمة تلي حاجة أو هدفاً ما في خطة البرنامج الفردية.

وكما ذكر في التوجيه الصادر عن إدارة الخدمات النمائية بتاريخ [11 يناير/ كانون الثاني 2019](#) بشأن الميزانية الفردية وخطة الإنفاق، لا يمكن استخدام أموال برنامج تقرير المصير إلا للحصول على السلع والخدمات التالية:

- السلع والخدمات التي أقرتها المراكز الاتحادية لخدمات Medicare و Medicaid؛
- والسلع والخدمات غير المتوفرة عبر مصادر تمويل أخرى (مثل Medi-Cal، والخدمات الداعمة في المنزل، والمدارس، وما إلى ذلك).

ومع ذلك، قد يحتاج المستهلكون في بعض الحالات إلى سلع وخدمات إضافية خارج نطاق ما تموله الميزانية الفردية لدعم خطة البرنامج الفردية الخاصة بهم. ويُقدّم المرفق (ب) توجيهات بشأن السلع والخدمات التي يمكن تمويلها من الميزانية الفردية في خطة الإنفاق، فضلاً عما سيجري التعامل معه خارج الميزانية الفردية.

"بناء الشراكات ودعم الخيارات"

تحديد تسمية الخدمة (السلع والخدمات المُوجَّهة إلى المشتركين)

يسمح برنامج تقرير المصير بنوع من الخدمات يُعرف باسم "السلع والخدمات المُوجَّهة إلى المشتركين". ويتضمن المرفق (ج) مخططاً بيانياً يهدف إلى مساعدة فريق التخطيط على تحديد الحالات التي يمكن فيها تمويل السلعة أو الخدمة من خلال السلع والخدمات المُوجَّهة إلى المشتركين، رمز الخدمات 333.

إذا كان لديك أي أسئلة تتعلق بهذه الرسالة، فيرجى التواصل عبر البريد الإلكتروني: [sdp@dds.ca.gov](mailto:sdp@dds.ca.gov).

مع كامل التقدير،

ماريكريس آكون  
نائب المدير  
قسم البرامج الاتحادية

المرفقات

نسخة إلى: مسؤولي المراكز الإقليمية  
مديري خدمات المستهلكين بالمراكز الإقليمية  
مديري الخدمات المجتمعية بالمراكز الإقليمية  
رابطة وكالات المراكز الإقليمية  
مجلس الولاية للإعاقات النمائية  
نانسي بارغمان، إدارة الخدمات النمائية  
براين ونفيلد، إدارة الخدمات النمائية